

C130EK

**PORTABLE AIR CONDITIONER
CONDITIONNEUR D'AIR PORTATIF
ACONDICIONADOR DE AIRE PORTÁTIL**

Register this product online and receive a free trial issue of Cook's Illustrated.

Visit **www.delonghiregistration.com**.

Visit **www.delonghiusa.com** for a list of service centers near you. (U.S. Only)

Enregistrez ce produit en ligne et recevez un numéro gratuit de Cook's Illustrated.

Visitez **www.delonghiregistration.com**.

Visitez **www.delonghiusa.com** pour y voir une liste des centres de réparation proches de chez vous. (É.-U. uniquement)

Registre este producto en línea y reciba un ejemplar gratis de Cook's Illustrated.

Visite **www.delonghiregistration.com**.

Visite **www.delonghiusa.com** para ver la lista de centros de servicios cercanos a usted. (Solamente en los Estados Unidos)

Instructions for use

Keep these instructions

Mode d'emploi

Conservez cette notice

Instrucciones para el uso

Repase y guarde estas instrucciones

Lea cuidadosamente este instructivo antes de usar su aparato

ELECTRICAL SPECIFICATIONS 115V ~ 60Hz

DONNEES ELECTRIQUES 115V~60Hz

CARACTERISTICAS ELECTRICAS 115V ~60Hz

KENWOOD

INDEX

Important safeguards.....	4
Setting up your portable air conditioner ..	5
Semi-permanent installation	6
Control panel	7
Operation	8
Self-diagnosis.....	9
Using the remote control unit.....	10
Tips	13
Cleaning	14
Troubleshooting.....	15
Technical specification	16
Limited warranty	17

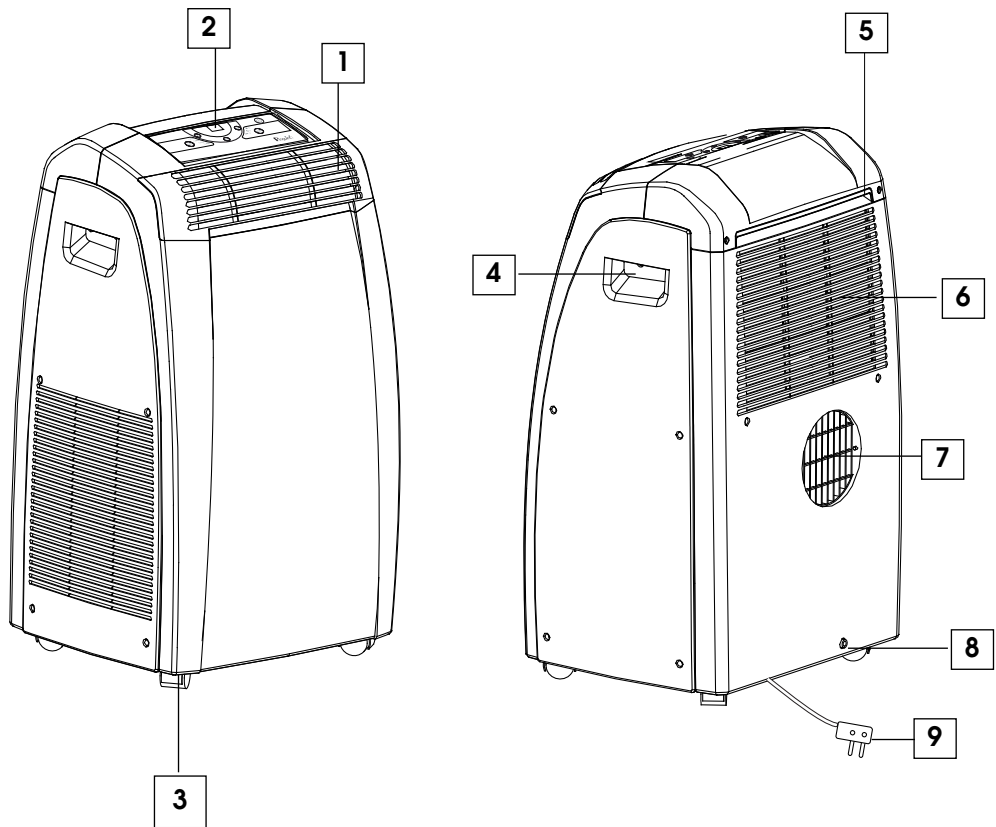
TABLE DES MATIERES

Avertissements.....	18
Préparation à l'emploi	19
Installation semi-permanente	20
Tableau de commande	21
Fonctionnement	22
Autodiagnostic.....	23
Fonctionnement avec télécommande ..	24
Conseils	27
Nettoyage	28
Si quelque chose ne marche pas	29
Caractéristiques techniques	30
Garantie limitée	31

ÍNDICE

Precauciones importantes	32
Preparación para el uso	33
Instalació provisional	34
Panel de mandos	35
Operación	36
Autodiagnosis.....	37
Funcionamento con mando a distancia..	38
Consejos.....	41
Limpieza	42
Búsqueda de problemas	43
Especificaciones técnicas.....	44
Garantía limitada	45

DESCRIPTION • DESCRIPTION
DESCRIPCIÓN



ACCESSORIES • ACCESSOIRES • ACCESORIOS

